ODYS

CONCEPT 16 LED

BACKLIGHT

DE

Inhaltsverzeichnis

1 Wichtige Sicherheitshinweise 3
2 Montage – Demontage 6
2.1 Standfußmontage 6
2.2 Wandmontage 7
3 Bedienelemente und Anschlüsse 8
3.1 Vorderansicht / Seitenansicht 8
3.2 Anschlüsse auf der Rückseite 9
3.3 Funktionen der Fernbedienung 10
4 Anschlüsse 12
4.1 Anschluss eines USB Mediums zur Medienwiedergabe 13
4.2 Anschluss an den PC 15
4.3 Antennenanschluss 16
5 Auswahl der Eingangsquelle 17
6 Erstinstallation 18
6.1 Mode Auswahl 18
6.2 Installationsführer (DVB-T, ATV) 19
7 TV Bedienungshinweise und Systemeinstellungen 20
7.1 Menü Kanal 20
7.1.1 Automatische Sendersuche 20
7.1.2 Manuelle Sendersuche 21
7.1.3 Programme bearbeiten: 22
7.1.4 Signalinformation 22
7.1.5 Software Update 22
7.1.6 PVR (Aufnahme Funktionen) 23
7.2 Menü Bild 24
7.3 Menü Ton 25
7.4 Menü Zeit 26
7.5 Menü Funktionen 27
7.6 Menü Sperre 28
8 Allgemeine Funktionen 29
8.1 Hotel-Modus 29
8.2 Senderliste 29
8.3 Favoriten Liste 30
8.4 Videotext / Teletext 30
8.5 EPG Menü (Elektronischer Programmführer). 31
8.6 Programminformationen 32
8.7 NICAM/A2 32
8.8 Untertitel einrichten 32
9 DVD Wiedergabe 33
9.1 Kompatible Disc-Formate 33
9.2 Umgang mit Discs 34
9.3 Wiedergabe-Betrieb 35

DE

9.3.1 Inbetriebnahme 35
9.3.2 DVD-Wiedergabe 37
9.3.3 CD-Wiedergabe (Audio, MP3, VCD, SVCD) 39
9.3.4 Picture CD-Wiedergabe 41
9.4 DVD Systemeinstellungen 44
9.4.1 General Setup 45
9.4.2 Audio Setup 47
9.4.3 System Setup 47
10 Störungserkennung 50
11 Spezifikationen 52
12 Glossar 53
13 Garantiebedingungen 54

1 Wichtige Sicherheitshinweise

1) Lesen Sie diese Hinweise.
2) Beachten Sie diese Hinweise.
3) Beachten Sie alle Warnhinweise.
4) Befolgen Sie alle Hinweise.
5) Benutzen Sie das Gerät nicht in unmittelbarer Nähe von Wasser.
6) Reinigen Sie das Gerät nur mit einem weichen Tuch.
7) Blockieren Sie nicht die Lüftungsöffnungen und installieren Sie das Gerät nur entsprechend der Bedienungsanleitung.
8) Installieren Sie das Gerät nicht in unmittelbarer Nähe von Wärmequellen, wie Heizkörpern, Heizgeräten, Herden oder sonstigen Geräten (einschließlich Verstärkern), die Wärme erzeugen.
9) Das Gerät muss an einer geerdeten Steckdose angeschlossen werden.
10) Schützen Sie das Netzkabel, damit nicht darauf getreten oder es eingeklemmt wird. Achten Sie insbesondere auf den Stecker und den Bereich, in welchem das Netzkabel aus dem Gerät kommt.
11) Benutzen Sie ausschließlich von Hersteller empfohlene Zubehörteile.
12) Ziehen Sie während eines Gewitters und bei längerer Nichtbenutzung bitte den Netzstecker.
13) Wenden Sie sich mit Wartungsarbeiten nur an einen autorisierten Kundendienst. Wenden Sie sich an einen Kundendienst, wenn das Gerät in irgendeiner Weise beschädigt wurde, wenn beispielsweise Netzkabel oder -stecker beschädigt sind, Feuchtigkeit oder Fremdkörper in das Gerät eingedrungen sind, das Gerät Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt war, wenn das Gerät nicht richtig funktioniert oder heruntergefallen ist.
14) Das Gerät wird durch Ziehen des Netzsteckers vollständig vom Stromnetz getrennt. Die Steckdose muss während des Betriebs jederzeit frei zugänglich sein.
15) Blockieren Sie nicht die Lüftungsöffnungen mit Zeitungen, Tischtüchern, Gardinen usw.
16) Stellen Sie keine nackten Flammen (wie Kerzen) auf dem Gerät ab.
17) Entsorgen Sie Batterien stets umweltgerecht.
18) Das Gerät ist zur Benutzung in moderatem Klima ausgelegt.

WARNHINWEIS: Zur Vermeidung von Feuer und Stromschlag setzen Sie das Gerät bitte weder Regen noch Feuchtigkeit aus.

WARNHINWEIS: Setzen Sie die Batterien weder Hitze (direkte Sonneneinstrahlung) noch Feuer und dergleichen aus.

Der Blitz im gleichseitigen Dreieck weist auf gefährliche Hochspannung im Gerät hin, die zu Stromschlag führen kann.

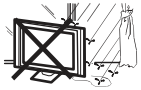
Das Ausrufungszeichen im gleichseitigen Dreieck weist auf wichtige Bedienungs- und Wartungsanleitungen hin.

Das Symbol zeigt an, dass dieses Gerät doppelt isoliert ist. Bitte benutzen Sie ausschließlich Original-Ersatzteile.

DE

Warnung

In diesem Gerät sind Hochspannungsteile eingebaut. Entfernen Sie nicht das Gehäuse auf der Rückseite. Überlassen Sie Reparaturen dem qualifizierten Servicepersonal.



Um Feuer oder elektrischen Spannungen vorzubeugen setzen Sie das Gerät nie Regen oder Feuchtigkeit aus.

Werfen Sie keine Gegenstände gegen das Gerät, ins Gehäuse oder in andere Öffnungen des Gerätes. Spritzen Sie keine Flüssigkeiten gegen das Gerät.

Verdecken Sie nicht die Ventilatoren an der Rückwand des Monitors. Ausreichende Belüftung ist erforderlich, um Beschädigungen der elektrischen Bestandteile zu verhindern

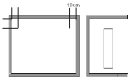
Achtung

Klemmen Sie das Stromkabel nicht unter den Fernseher.

Stellen Sie sich nicht auf das Gerät und lehnen Sie sich nicht daran an und stoßen Sie das Gerät nicht. Sie sollten besonders bei Kinder darauf achten. Das Gerät kann stark beschädigt werden wenn es runter fällt.

Stellen Sie ihren Fernseher nicht auf unstabilen Untergrund. Das gerät kann stark beschädigt werden, wenn es runter fällt.

Wenn Sie das Gerät für längere Zeit nicht nutzen entfernen Sie den AC-Stecker von der Steckdose.



Soll der Fernseher in einen Schrank oder in eine ähnliche Einfassung platziert werden müssen die minimalen Abstände eingehalten werden. Hitzeansammlungen können die Lebenszeit des Produktes beschränken und gefährlich werden.

Hinweise zum Umweltschutz

Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Produkt, in der Gebrauchsanleitung oder auf der Verpackung weist darauf hin.

Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wieder verwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt. Bitte fragen Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung nach der zuständigen Entsorgungsstelle.

Entsorgungshinweis

Bitte werfen Sie defekte und entladene Batterien nicht in den normalen Hausmüll. Bringen Sie verbrauchte Batterien zu Ihrem Fachhändler oder zu einer entsprechenden Sammelstelle. Damit ermöglichen Sie eine umweltgerechte Entsorgung. Entladen sind Batterien in der Regel dann, wenn das Gerät abschaltet und „Batterie leer“ signalisiert oder nach längerer Gebrauchsdauer der Batterien „nicht mehr einwandfrei funktioniert“.

Support

URL: http://www.odys.de

Auf unserer Website finden Sie neueste Informationen über dieses Gerät, über andere Produkte unseres Unternehmens und über unser Unternehmen selbst. Falls Sie Fragen oder Probleme haben, lesen Sie die FAQ’s auf unserer Website oder wenden Sie sich an unseren Kundendienst support@odys.de.

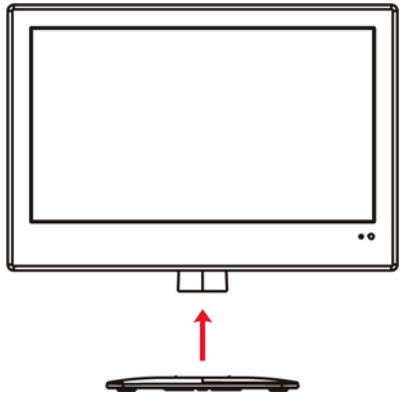
Richtige Benutzung

Der Empfänger ist für den Empfang und zum Betrachten unverschlüsselter und verschlüsselter digitaler DVB-T und analoger Kabelfernsehsender für den privaten Gebrauch bestimmt. Er ist ausschließlich für diesen Zweck bestimmt und darf nur dafür verwendet werden. Dazu gehört auch die Beachtung aller in dieser Bedienungsanleitung enthaltenen Informationen, insbesondere der Sicherheitshinweise. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen. Darüber hinaus führt dies unmittelbar zum Verlust der Garantie. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden durch unsachgemäßen Gebrauch.

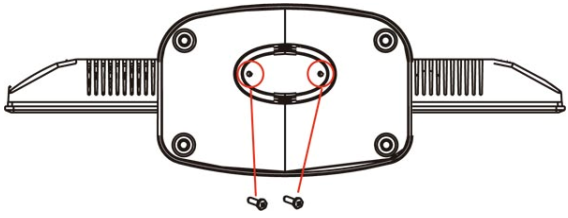
DE

2 Montage – Demontage

2.1 Standfußmontage

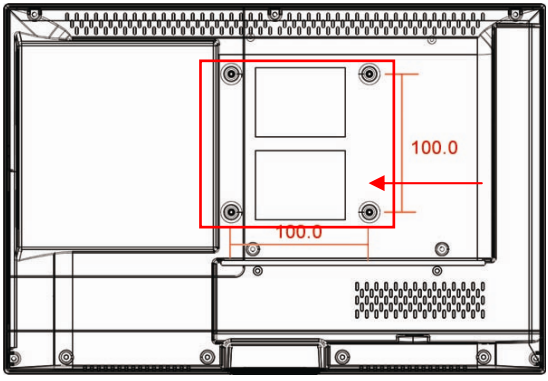


Fixieren Sie den Standfuß mit den 2 beiliegenden Halterungsschrauben.



Verbinden Sie den Standfuß mit den 2 Schrauben am Gerät.

2.2 Wandmontage

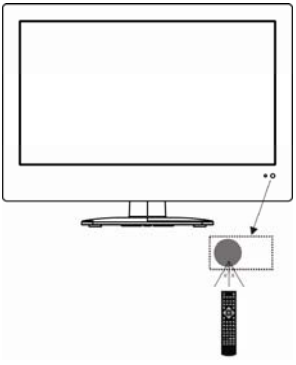


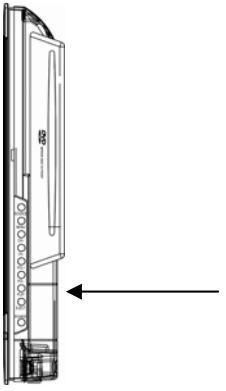
Befestigen Sie Ihre Wandhalterung an den dafür vorgesehenen Gewinden auf der Rückseite des Odys Ecco. Vesa 100 Standard.

DE

3 Bedienelemente und Anschlüsse

3.1 Vorderansicht / Seitenansicht





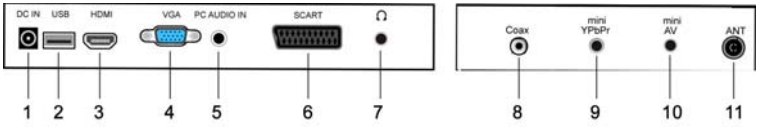
1: Fernbedienungssensor.

2: Statusanzeige:

grün = Eingeschaltet
Rot = STAND-BY

1. **Source** Eingangsquelle wählen.
2. **MENU** Anzeigen des Systemmenüs.
3. **CH+/CH-**
   Im TV-Modus können Sie CH+ oder CH- drücken, um die Kanäle zu wechseln. Im Menü können Sie mit den Tasten CH+ oder CH- Menüpunkte auswählen.
4. **VOL+/VOL-**
   Regeln der Lautstärke. Im Menü stellen Sie den Punkt ein, den Sie ausgewählt haben.
5. **Play/Pause im DVD Modus**
6. **DVD auswerfen** (Nur im DVD Modus)
7. **POWER**

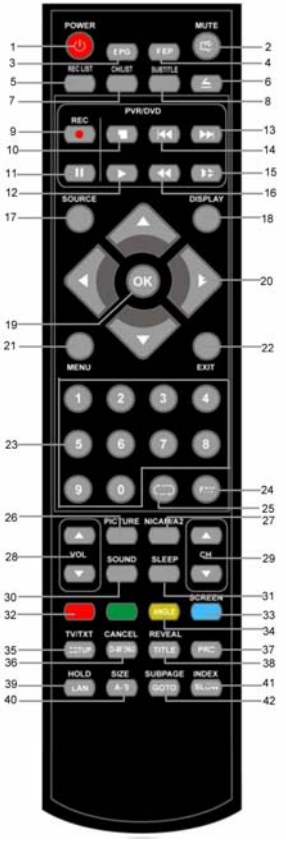
3.2 Anschlüsse auf der Rückseite



1. 12V Netzanschluss
2. USB Eingang
3. HDMI Eingang
4. VGA Eingang
5. PC Audio Eingang
6. Scart Eingang
7. Kopfhöreranschluss
8. koaxial
9. YPbPr Video Eingang
10. AV Eingang
11. TV Antennen Eingang (ATV+DTV+Kabel)

DE

3.3 Funktionen der Fernbedienung



1. **POWER**: Ein / Stand-By
2. **MUTE:** Ton ein/aus
3. **EPG:** Anzeigen von Programminformationen des laufenden Programms und der nachfolgenden Sendungen.
4. **REP:** Repeat-Modus
5. **REC.LIST**: Rekord Liste.
6. **EJECT**: DVD auswerfen (Nur im DVD Modus verfügbar)
7. **CH.LIST**: Programmliste
8. **SUBTITLE:** zum Anzeigen oder stornieren die Untertitel in DTV / DVD-Modus.
9. **REC.:** Startet eine Aufnahme im DVB--T Modus
10. **STOP:** Beenden der Wiedergabe.
11. **PAUSE:** Pause
12. **PLAY:** Abspielen
13. ⏭: nächsten Datei
14. ⏮: vorherigen Datei
15. ⏩ Schneller Vorlauf
16. ⏪: Schneller Rücklauf
17. **SOURCE:** Auswahl der Eingangsquelle
18. **DISPLAY**: Informationen über.
19. **OK:** Bestätigen der Auswahl
20. **PFEILTASTEN**: Bewegen in den Menüs.
21. **MENU**: Öffnen des TV -Einstellungsmenüs
22. **EXIT:** Zurück/Verlassen des Menüs Aufrufen/Verlassen des
23. **ZIFFERNTASTEN**: Direktwahl der gespeicherten Sender
24. **FAV:** Favoritenprogrammliste (TV oder DTV-Modus)
25. **RECALL:** Umschalten zum zuvor gesehenen Sender
26. **PICTURE:** Bildeinstellung wechseln
27. **NICAM/A2:** Nicam Funktion aktivieren (nicht in Deutschland verfügbar)
28. **VOL+/-:** Lautstärke +/-
29. **CH+/-:** Programme +/-
30. **SOUND:** Sound-Modus wechseln
31. **SLEEP:** Zeiteinstellung für den Schlafmodus
32. **FARBTASTEN:** Videotextfunktionen
33. **SCREEN:** Bildformat zu wechseln
34. **ANGLE:** Blickwinkeleinstellung im DVD Modus.
35. **TV/TXT:** Videotext (Teletext)
36. **CANCEL:** Kündigen
    MENU: Hauptmenü der DVD aufrufen
37. **PROGRAM**: Wiedergabeprogrammierung im DVD Modus
38. **REVEAL:** Reveal Teletext Funktion
    TITLE: Titelmenü der DVD aufrufen.
39. **HOLD:** Hold Funktion im Teletext
    LAN: Sprache
40. **SIZE:** Teletext Seitengröße anpassen
    A-B: A-B Wiederholung im DVD Modus
41. **INDEX:** zum Index
    SLOW: spielen langsam
42. **SUBPAGE:** Teletext Unter-Seiten aufrufen.
    GOTO: Zum Aufruf eines bestimmten Zeitpunkts bei DVD Wiedergabe.

Einlegen der Batterien in die Fernbedienung

1. Nehmen Sie den Batteriedeckel ab.
2. Legen Sie zwei AAA 1.5V Batterien ein. Stellen Sie sicher, dass die Polung (+ oder -) richtig ist. Die Polung ist angegeben.
3. Legen Sie den Batteriedeckel wieder ein.

Wechseln Sie die Batterien aus, wenn die folgenden Anzeichen da sind: Signal ist zögernd oder unregelmäßig.

Hinweis:

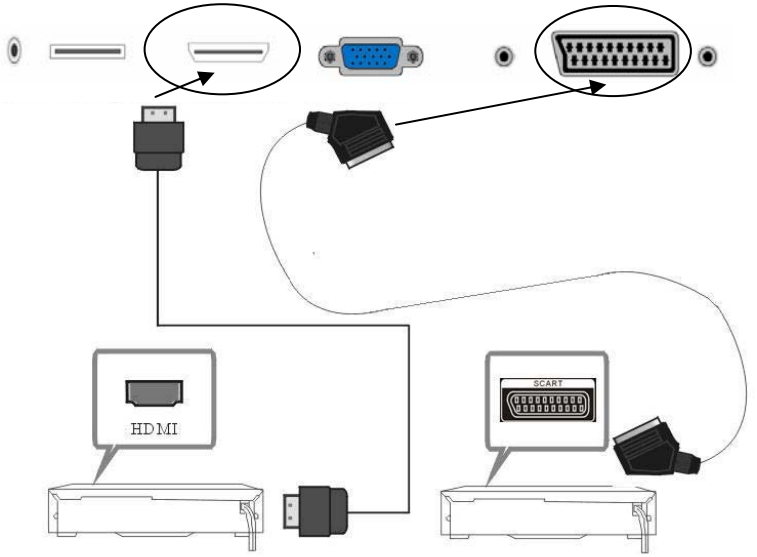
1) Alkaline Batterien werden empfohlen.

2) Entfernen Sie die Batterien, wenn diese leer sind oder wenn die Fernbedienung für längere Zeit nicht gebraucht wird.

DE

4 Anschlüsse

Schließen Sie das Netzkabel nicht an, bevor alle anderen Anschlüsse hergestellt sind.



Hinweis:
Wählen Sie nach Anschluss des externen Gerätes die richtige Eingangsquelle mit der **SOURCE** Taste aus. Das Gerät schaltet nicht automatisch in den jeweiligen Modus.

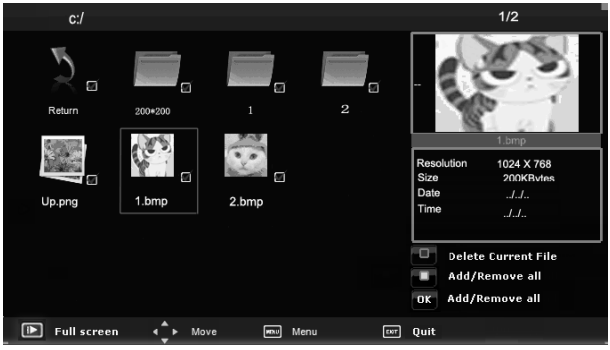
4.1 Anschluss eines USB Mediums zur Medienwiedergabe

Dieses Gerät ist mit einem USB Port zur Aktualisierung der Software ausgestattet, sowie um Mediadateien wiederzugeben, siehe nachfolgende Abbildung:

Bitte schließen Sie USB Medien möglichst direkt an der USB Schnittstelle des Geräts an. Ist dies nicht möglich, verwenden Sie bitte nur Anschluss- oder Verbindungskabel die nicht länger als 25cm sind.

Drücken Sie **SOURCE** und dann die Richtungstasten zur Auswahl des USB-Modus. Drücken Sie dann die **OK**-Taste, um zu bestätigen.

Bitte stellen Sie sicher, dass ein USB-Gerät angeschlossen ist. Es gibt drei Medientypen, die ausgewählt werden können: Fotos, Musik und Filme. Wählen Sie die Medienart durch Drücken von ◄►, drücken Sie dann die OK-Taste, um ins Medienauswahlmenü zu gelangen.



- Wählen Sie mit ◄► oder ▲▼ eine Medadatei aus. Ein Vorschaubild wird angezeigt.
- Drücken Sie die Taste **PLAY►**, um die Mediadatei im Vollbildmodus abzuspielen.
- Drücken Sie OK, um eine Datei zu Markieren. Verfahren Sie in gleicher Weise mit weiteren Dateien, um eine Wiedergabeliste zu erstellen.

Hinweis zur Videowiedergabe
Bitte beachten Sie, dass aufgrund der Vielzahl verschiedener Videoformate nicht garantiert werden kann, dass alle Dateien abgespielt werden können selbst wenn das eigentliche Dateiformat unterstützt wird. Video- und Audioformat innerhalb der Datei können vom Standard abweichen und zur Inkompatibilität mit dem Gerät führen.
Ähnliches gilt für Fotos und Musikdateien.

Wenn die Mediadatei (Foto, Musik, Film oder Text) abgespielt wird, kann durch Drücken der OK- oder Info-Taste die Steuerleiste angezeigt werden:

Drücken Sie ◄►, um das Symbol der gewünschten Funktion auszuwählen. Drücken Sie die OK-Taste zum Aufruf der Funktion. Drücken Sie ▼oder die EXIT-Taste, um die Steuerleiste auszublenden.

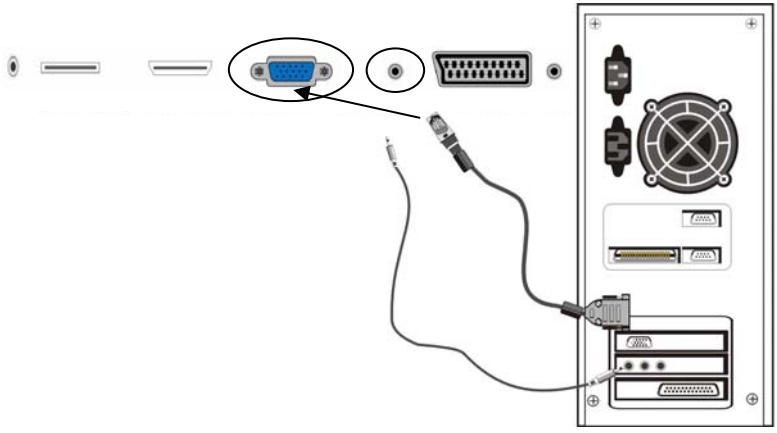
Sie können während des Abspielens einer Videodatei im Infomenü die Tonspur auswählen oder Programmierungen vornehmen. Wählen Sie das Info-Symbol und drücken Sie OK, um das Info-Menü anzuzeigen.

4.2 Anschluss an den PC

Das Gerät kann über das VGA-Kabel an einen PC (Personal Computer) angeschlossen werden.
Folgen Sie zum Verbinden die unten stehende Abbildung:

1. Schließen Sie das eine Ende des VGA-Kabels an den VGA-Eingang auf der Rückseite des Geräts und das andere Ende an den PC an.
2. Schließen Sie das eine Ende des Audio-Kabels an den Audio-Eingang auf der Rückseite des Geräts und das andere Ende an den PC an.
3. Schalten Sie den Fernseher ein und schalten mit Hilfe der Taste SOURCE in den PC-Modus (VGA).
4. Schalten Sie den PC ein.
5. Stellen Sie die Bildschirmauflösung des PCs so ein, dass sie der Auflösung des Fernsehers entspricht.

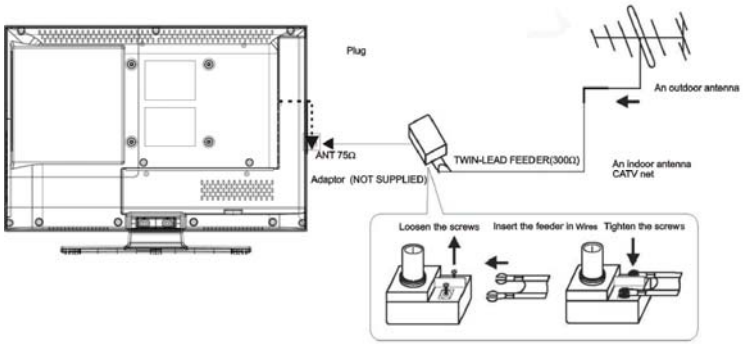
HINWEIS: Es ist sehr wichtig, diese Schritte genau zu befolgen!



DE

4.3 Antennenanschluss

Schließen Sie das Signalkabel (beispielsweise das Antennenkabel) am Antenneneingang auf der Geräterückseite an.



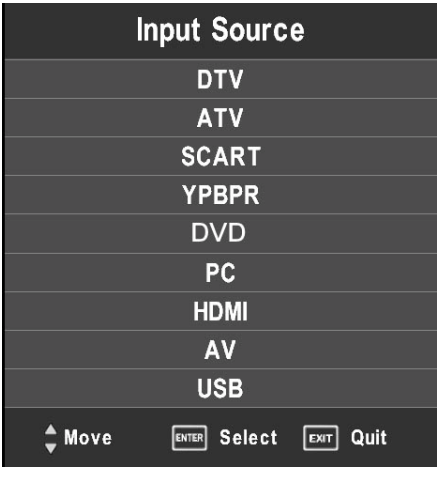
Nach dem Anschluss schalten Sie das Gerät ein. Drücken Sie SOURCE und wählen Sie ATV oder DTV und führen Sie die Kanalsuche durch.

Hinweis zu DVB-T
Ob und wie viele Sender empfangen werden können, hängt vom Einsatzort des Gerätes und der Verfügbarkeit von DVB-T Sendern in dieser Region ab.
DVB-T Radio Sender sind nur in sehr wenigen Regionen verfügbar.
Bitte beachten Sie, dass bei der Verwendung von DVB-T bei jedem größeren Ortswechsel ein neuer Sendersuchlauf durchgeführt werden sollte. Ausgestrahlte Sender und deren Sendefrequenz variieren von Region zu Region.

5 Auswahl der Eingangsquelle

Dieses Gerät umfasst verschiedene Videomodi, die mit **TV/AV** auf dem Fernseher oder **SOURCE** auf der Fernbedienung gewählt werden.

Mit **SOURCE** rufen Sie das Eingangsquellenmenü auf, folgende Anzeige erscheint:



Navigationstasten ▲▼ und OK

Drücken Sie im Eingangsquellenmenü die ▲▼ Richtungstasten, um den gewünschten Bildschirmmodus auszuwählen, und drücken Sie die OK-Taste, um den ausgewählten Modus aufzurufen.

DTV = Wählen Sie DTV für digitales Antennen Fernsehen.

ATV = Wählen Sie ATV für Analoges Kabelfernsehen.

SCART = Zeigt das Bild vom externen Gerät, das über Scart angeschlossen wurde.

YPBPR = Zeigt das Bild vom externen Gerät, das über YPBPR angeschlossen wurde.

PC = Zeigt das Bild vom externen Gerät, das über VGA angeschlossen wurde.

HDMI = Zeigt das Bild vom externen Gerät, das über HDMI angeschlossen wurde.

AV = Zeigt das Bild vom externen Gerät, das über das AV Adapter angeschlossen wurde.

USB = Zeigt den Medienplayer für die USB Wiedergabe.

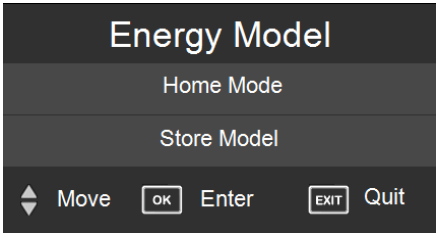
DE

6 Erstinstallation

6.1 Mode Auswahl

Dieser Bildschirm wird nur angezeigt, wenn der Fernseher zum ersten Mal eingeschaltet oder auf die Werkseinstellung zurückgesetzt wurde.

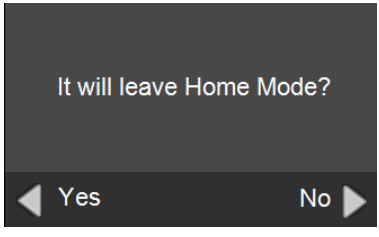
Stellen Sie hier Ihre bevorzugte Bildeinstellung ein:



Home mode: Geeignet für einen dunklen Raum. Helligkeit der Hintergrundbeleuchtung ist verringert.

Store mode: Normale Einstellung.

Wählen Sie mit ▲▼ eine Bildeinstellung aus und drücken Sie OK zum Bestätigen.



Drücken Sie ◄(JA) oder ►(NEIN), um die Abfrage “Sind Sie sicher” zu beantworten.

6.2 Installationsführer (DVB-T, ATV)

Sie können Sprache und Land wählen, das Gerät sucht anschließend automatisch die Sender. Nach dem Sendersuchlauf springt der Bildschirm zum ersten DTV-Sender.

(1): Wählen Sie die Sprache des OSD-Menüs.

(2): Wählen Sie den Modus aus, wo gesucht werden soll.

(3): Wählen Sie das Land für DTV- und ATV-Empfang.

(4): Wählen Sie, ob nach Digitalen (DTV), Analogen (ATV) oder beidem gesucht werden soll.

Drücken Sie OK zum Bestätigen.

Der Sendersuchlauf startet nun mit dem ATV.
- Drücken Sie "Exit", um den Sendersuchlauf zu beenden. Drücken Sie die ◂ -Taste, um abzubrechen, oder die ▸-Taste, um den Suchlauf fortzusetzen.
- Drücken Sie “TV Menu”, um den Sendersuchlauf im analogen Fernsehen (ATV) zu überspringen.
- Drücken Sie die ◂ -Taste zum überspringen, oder die ▸-Taste, um den Suchlauf fortzusetzen.
- Wenn Sie den ATV-Sendersuchlauf überspringen, wird das Gerät mit dem DTV-Sendersuchlauf fortfahren.

DE

7 TV Bedienungshinweise und Systemeinstellungen

OSD-Einstellungen (Wichtigste Funktionen)

Drücken Sie ◂ / ▸, um eine Seite auszuwählen. Drücken Sie ▴ / ▾, um eine Einstellung auszuwählen.

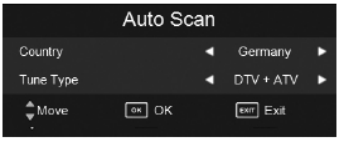
7.1 Menü Kanal

Der erste Menüpunkt ist das Sendermenü (nur für TV- oder DTV-Quellen).

7.1.1 Automatische Sendersuche

Wählen Sie den Modus aus, welcher gesucht werden soll:

DTV = Für Digitales Antennen Fernsehen sowie Analoges Kabelfernsehen.



DTV

1. Wählen Sie das Land aus, in dem sich das Gerät befindet.

2. Wählen Sie den Suchmodus aus.
ATV = Analoge Programme
DTV = Digitale Programme

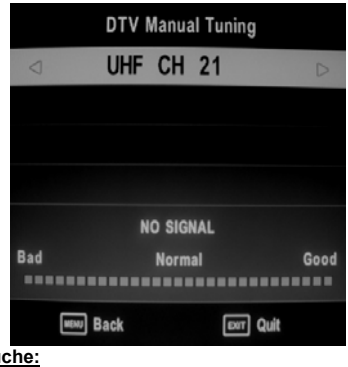
3. Drücken Sie dann die **OK**-Taste, um den automatischen Sendersuchlauf zu starten. Drücken Sie "Menu", um den analogen Programmsuchlaufs (ATV) zu überspringen, und drücken Sie zur Bestätigung ◄. Drücken Sie ►, um den Sendersuchlauf im ATV fortzusetzen. Das Gerät wird mit dem DTV-Sendersuchlauf fortfahren.

HINWEIS:
Alle Sender inklusive ATV, DTV und DTV Radio können gleichzeitig eingestellt werden, wenn der Suchmodus DTV+ATV ist. Alle gespeicherten Sender werden beim automatischen Sendersuchlauf gelöscht und überschrieben. Nach dem automatischen Sendersuchlauf wird der erste DTV-Sender angezeigt.

7.1.2 Manuelle Sendersuche

DTV manuelle Sendersuche:

(NUR IM DTV MODUS)
Sie können einen DTV-Kanal auswählen und dann die Sender in diesem Kanal suchen.
Bitte drücken Sie ◄►, um einen Kanal auszuwählen. Drücken Sie dann OK, um die Sender zu suchen.
HINWEIS: Bad - Normal - Good steht für die Signalstärke.



ATV manuelle Sendersuche:

(NUR IM ATV MODUS)
Sie können das Soundsystem wechseln, analoge Fernsehsender suchen und diese fein abstimmen.
Speichern Sie dann die ausgewählten Sender unter der gewünschten Nummer.

HINWEIS: Drücken Sie die rote Taste der Fernbedienung, um die Sender nach der manuellen Suche zu speichern.

DE

7.1.3 Programme bearbeiten:

Sie können Programme löschen, umbenennen, verschieben oder zu Ihren Favoriten hinzufügen.

Rote Taste Löschen	Drücken Sie die Rote Taste. Das ausgewählte Programm wird gelöscht.
Gelbe Taste Verschieben	Wählen Sie ein Programm aus, drücken Sie die gelbe Taste, nutzen Sie dann ▲▼, um das Programm zu verschieben. Bestätigen Sie mit **OK.**
Blaue Taste Überspringen	Drücken Sie ▲▼, um ein Programm auszuwählen, drücken Sie dann die blaue Taste, um das Programm zu überspringen. Das ⊘ erscheint rechts neben dem Programm. Wählen Sie das übersprungene Programm aus, drücken Sie die blaue Taste erneut, um das Überspringen zu widerrufen. Das ⊘ verschwindet.
FAV Taste Favoriten	Drücken Sie ▲▼, um ein Programm auszuwählen, drücken Sie die FAV-Taste, rechts neben dem Programm wird ♥ angezeigt. Wählen Sie das FAV-Programm aus, drücken Sie die FAV-Taste erneut, das Programm ist aus den Favoriten entfernt. Das ♥ verschwindet.

7.1.4 Signalinformation

Hier befinden sich Informationen zur Signalqualität und Signalstärke vom ausgewählten Sender.

7.1.5 Software Update

Falls ein Software Update zur Verfügung steht, kopieren Sie die Datei auf einen USB Stick – schließen diesen an den USB Port an und wählen diesen Punkt aus um das Update aufzuspielen.

7.1.6 PVR (Aufnahme Funktionen)

Hinweis:
Die Aufnahmefunktion ist nur im DVB-T (DTV) Modus verfügbar.

Bitte beachten Sie, das nur USB2.0 Speichersticks mit einer maximalen Kapazität von 64GB für die Aufnahme verwendet werden können. USB Festplatten werden nicht unterstützt.

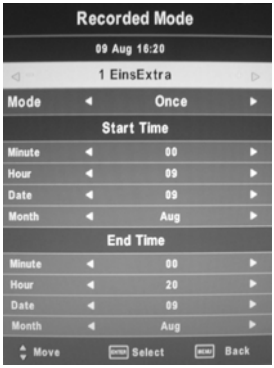
Aufnahme Starten

Startet die Aufnahme des aktiven Programms. Gleichwertig mit der REC (●) Taste der Fernbedienung.

Gespeicherte Aufnahmen

Öffnet eine Übersicht der bisher aufgenommenen Sendungen.

Aufnahme Modus



Stellen Sie eine Zeitgesteuerte Aufnahme ein.

Wählen Sie mit ▲/▼ die Einstellung aus und verändern den Wert mit ◀ / ▶

Drücken Sie OK, um die Einstellungen in die Planliste zu übernehmen.

Planliste

Öffnet die Planliste. Hier sehen Sie eine Liste der vorprogrammierten Aufnahmen, die durch den EPG hinzugefügt oder manuell durch die Funktion ”Aufnahme Modus” eingerichtet wurden.

Vorhandene Programmierungen können mit **ROT** aus der Liste entfernt werden.

DE

7.2 Menü Bild

Der zweite Menüpunkt ist das BILDMENÜ. Sie können hier Bildeinstellungen, wie Kontrast, Helligkeit usw. vornehmen.

Drücken Sie ▲▼, um eine Einstellung auszuwählen und anschließend OK zur Bestätigung.
Drücken Sie ◄►, um die Einstellung zu ändern.

Drücken Sie MENU, um zum vorhergehenden Menü zurückzukehren.

Bild Modus: Wechseln zwischen voreingestellten Bildwerten.

Kontrast: Erhöht oder verringert den Kontrast des Bildes

Helligkeit: Erhöht oder verringert die Helligkeit des Bildes.

Farbe: Erhöht oder verringert die Farbe des Bildes.

Schärfe: Erhöht oder verringert die Schärfe des Bildes.

Farbtemperatur: Wechseln zwischen voreingestellten Farbwerten.

Rot: Erhöht den Rotanteil des Bildes.

Grün: Erhöht den Grünanteil des Bildes.

Blau: Erhöht den Blauanteil des Bildes.

Seitenverhältnis: Ändert das Seitenverhältnis (nur im Fernsehmodus)

Bildschirm: Bildschirmausrichtung steht nur im PC-Modus zur Verfügung, wobei die horizontale und vertikale Position sowie Größe und Bildfrequenz eingestellt werden können.

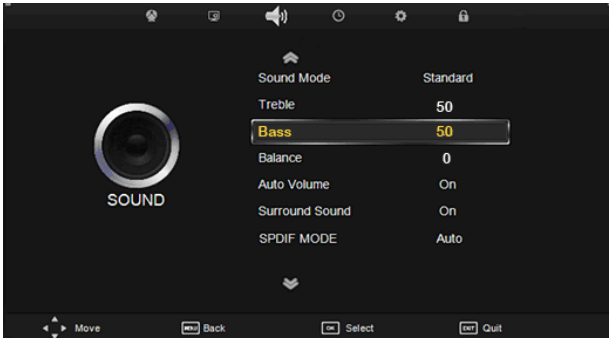
HINWEIS:
Den Farbton kann man nur bei NTSC-Systemen einstellen.

7.3 Menü Ton

Der dritte Menüpunkt ist das TONMENÜ.
Hier können Sie die Klangeigenschaften wie Höhen, Bässe, Balance usw. einstellen.

Drücken Sie ▲▼, um eine Einstellung auszuwählen und anschließend OK zur Bestätigung.
Drücken Sie ◄►, um die Einstellung zu ändern.

Drücken Sie MENU, um zum vorhergehenden Menü zurückzukehren.



Effekt: Wechseln zwischen voreingestellten Tonwerten.

Höhe: Erhöht oder verringert die Höhen im Ton.

Bass: Erhöht oder verringert die Bässe im Ton.

Balance: Stellt die Balance zwischen linken und rechten Lautsprecher ein.

Autom. Lautstärke: Stellt bei Lautstärkeunterschieden von Programmen selbständig einen Mittelwert ein.

Sourround Sound: Stellt den Sourround Sound Modus Ein / Aus

DE

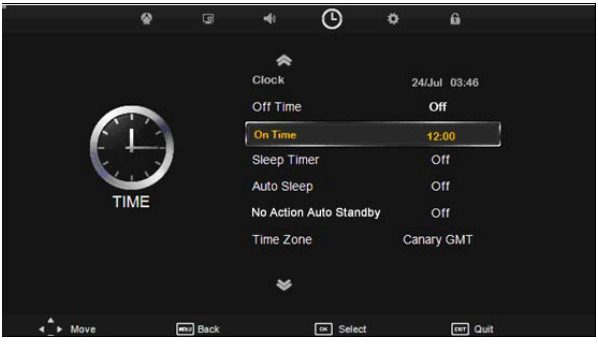
7.4 Menü Zeit

Der vierte Menüpunkt ist das MENÜ ZEIT. Sie können die Uhrzeit, die Einschalt-/Ausschaltzeit, die Schlummerzeit usw. einstellen.

Drücken Sie ▲▼, um eine Einstellung auszuwählen und anschließend OK zur Bestätigung.

Drücken Sie ▲▼ zum Ändern eines Wertes, bzw ◄►, um die Einstellung zu ändern.

Drücken Sie MENU, um zum vorhergehenden Menü zurückzukehren.



Uhr: Stellen Sie hier die Uhrzeit ein.

Schaltuhr aus: Stellt eine Uhrzeit ein, wann sich das Gerät automatisch abschaltet.

Schaltuhr ein: Stellt eine Uhrzeit ein wann sich das Gerät automatisch einschaltet.

Sleep Timer: Stellt ein, nach wie viel Minuten das Gerät automatisch abschaltet.
0 – 10 – 20 – 30 – 60 – 90 – 120 – 180 – 240 Minuten

Autom. Ausschalt.: Ein: Falls kein Signal anliegt schaltet sich das Gerät selbstständig nach einiger Zeit selbstständig aus.

No Action Auto Standby: Ein: Falls keine Bedienung stattfindet schaltet sich das Gerät nach einiger Zeit selbstständig aus.

Zeitzone: Wählen Sie hier Ihre Zeitzone aus.

7.5 Menü Funktionen

Der fünfte Menüpunkt ist das MENÜ OPTIONEN. Sie können die Sprache des Menüs, der Tonspur, der Untertitel usw. einstellen.

Drücken Sie ▲▼, um eine Einstellung auszuwählen und anschließend OK zur Bestätigung.

Drücken Sie ▲▼ zum Ändern eines Wertes, bzw ◄►, um die Einstellung zu ändern.

Drücken Sie MENU, um zum vorhergehenden Menü zurückzukehren.

Menüsprache: Wählen Sie die Menüsprache aus.

1.Audiosprache: Wählen Sie die Haupttonspur aus.

2.Audiosprache: Wählen Sie die Zweitwahl der Tonspur, falls die Haupttonspur nicht in der Sprache zur Verfügung steht.

1.Untertitelsprache: Wählen Sie die Hauptuntertitelsprache aus.

2.Untertitelsprache: Wählen Sie die Zweitwahl der Untertitelsprache, falls die Hauptsprache nicht in der Sprache zur Verfügung steht.

Menü ausblenden: Stellt die Ausblendzeit des OSD - Menüs ein.

Blauer Bildschirm: Falls kein Signal vorhanden ist, wird ein blauer Bildschirm angezeigt.

Land: Stellt das Land ein.

Home Mode: Wechseln zwischen den Haupt Panelwerten.

Werkseinstellungen: Setzt das Gerät in den Auslieferungszustand zurück.

DE

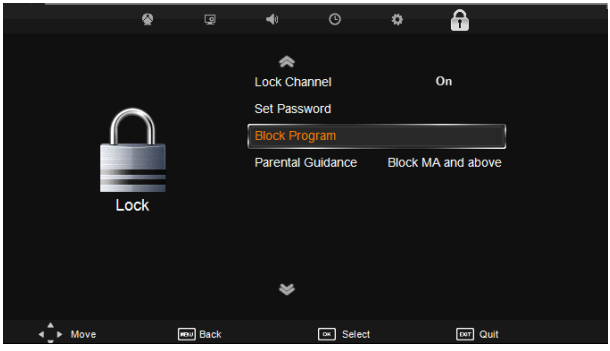
7.6 Menü Sperre

Der sechste Menüpunkt ist das MENÜ SICHERHEIT. Sie können ein Kennwort setzen, Programme sperren und Elternrichtlinien setzen.

Drücken Sie ▲▼, um eine Einstellung auszuwählen und anschließend OK zur Bestätigung.

Drücken Sie ▲▼ zum Ändern eines Wertes, bzw ◄►, um die Einstellung zu ändern.

Drücken Sie **MENU**, um zum vorhergehenden Menü zurückzukehren.



Kanal verriegeln: Ein: Blockiert die Sender, die in der Programmliste markierten wurden.

Kennwort Setzten: Verändert das Standardkennwort in ein Persönliches um. Das Administratorkennwort funktioniert IMMER.

Progr. blockieren: Drücken Sie ▲▼, um ein Programm auszuwählen, drücken Sie die **Grüne** Taste, um das Programm zu sperren. Wenn Sie das Programm freigeben möchten, gehen Sie bitte ins Hauptmenü, geben das Kennwort ein, drücken Sie dann die grüne Taste erneut.

Jugendschutz: Blockiert Sendungen, die außerhalb der eingestellten Freigabe liegen. Drücken Sie ◄►, um eine Stufe auszuwählen. Diese Funktion tritt nur dann in Kraft, wenn der gewählte Sender den Altersfreigabewert mit sendet!

HINWEIS:

Das Standardkennwort ist 0000. Das Administratorkennwort ist 8899.

DE

8 Allgemeine Funktionen

8.1 Hotel-Modus

Drücken Sie die “**MENU, 4,5,8,8**” Taste, um die Senderliste anzuzeigen.

Mit den Tasten ◂ / ▸ wechseln Sie zwischen

8.2 Senderliste

Drücken Sie die “**LIST**” Taste, um die Senderliste anzuzeigen.

Mit den Tasten ◂ / ▸ wechseln Sie zwischen allen Sendern (All), nur Fernsehsendern (DTV), nur Radiosender (Radio) und Datensendern (Data).

Mit den Tasten ▲▼ wählen Sie ein Programm aus. Mit „**Ok**“ bestätigen Sie Ihre Programmauswahl.

DE

8.3 Favoriten Liste

Haben Sie eine Favoritenliste angelegt, so können Sie diese mit der „**FAV**“ Taste anzeigen lassen.

Mit den Tasten ▲▼ wählen Sie ein Programm aus. Mit „**Ok**“ bestätigen Sie Ihre Programmauswahl.

Drücken Sie **EXIT** um die Favoritenliste zu verlassen.

8.4 Videotext / Teletext

Teletext ist ein Rundfunkinformationssystem der einzelnen Sender. Es bietet zudem noch Untertitel für Zuschauer mit schlechtem Hörvermögen oder die der gesprochen Sprache nicht mächtig sind. (Kabelanschluss, Satellitenkanäle, etc.)

Drücken Sie:	Sie bekommen folgendes angezeigt:
TEXT	Mit dieser Taste können Sie den Teletext aufrufen oder schließen. Eine Aufstellung wird angezeigt mit den Eintragungen die aufrufbar sind. Jeder Eintrag hat eine 3-stellige Seitennummer. Wenn das Programm, das Sie ausgewählt haben keinen Teletext unterstützt, wird Seite 100 angezeigt und das Bild ist weiß. Verlassen Sie in diesem Fall den Teletext und wählen Sie ein anderes Programm aus.
Wählen Sie die Seite A ▲ ▼	Geben Sie die Nummer mit den Taste 0 bis 9 der gewünschten Seite ein oder Drücken Sie die Pfeiltasten hoch/runter. Beispiel: Seite 120, geben Sie 120 ein. Die Nummer wird oben links angezeigt. Wenn das Zählwerk die angegebene Seite nicht aufruft sondern weiterzählt, wird diese Seite nicht unterstützt. Wählen Sie eine andere Nummer aus.
Direkter Aufruf der Artikel	Die vier Farben der Tasten sind auch auf dem Bildschirm angezeigt. Drücken Sie die entsprechende farbige Taste der gewünschten Videotextseite. Wenn die Seite nicht verfügbar ist, blinken die Farben kurz auf.
INDEX	Sie gelangen zurück zur Startseite (Normalerweise Seite 100).
S. PAGE	Manche Seiten enthalten Unterseiten, die automatisch nacheinander angezeigt werden. Mit dieser Taste können Sie die Reihenfolge anhalten oder die automatische Wiedergabe weiterführen. Die Eingabe wird oben links angezeigt.

HOLD	Die Seite wird angehalten.
REVEAL	Verdeckte Informationen werden angezeigt oder ausgeblendet (Spiellösungen).
LISTE	Sie können vier Seiten als Favoriten einstellen, die mit den vier Farbtasten direkt angewählt werden können. Während der Listen-Modus aktiviert ist, ist die Navigation TOP oder FLOF mit den farbigen Tasten nicht möglich. Die Nummern der Favoriten sollten von der Systemsoftware gespeichert und überholt werden für jeden einzelnen Sender.

8.5 EPG Menü (Elektronischer Programmführer).

Das EPG-Menü dient dazu, um zu schauen, was auf einem DTV- oder Radiosender an diesem Tag gesendet wird. Um in das EPG-Menü zu gelangen, drücken Sie die EPG-Taste. Das folgende Menü wird angezeigt:

EPG ist eine elektronische Programmzeitschrift, welche die Programme der Kanäle für die kommenden 7 Tage aufführt. Drücken Sie **EPG** auf der Fernbedienung, um die Funktion aufzurufen. Es wird Ihnen eine Liste der aktuell laufenden Sendungen angezeigt.

Drücken Sie **INDEX,** um mit ◂ / ▸ zwischen ***Zeit*** / ***Kanaleingabe*** zu wechseln.

Zeit: Hier wird eine Übersicht der aktuellen Sendungen angezeigt.

- Markieren Sie die Datums & Zeitanzeige und drücken Sie ◂ / ▸ um das Datum zu ändern.

Kanaleingabe: Hier werden Informationen zum weiteren Programmverlauf des Senders des zuvor eingestellten Tages angezeigt.

- Markieren Sie die Programmanzeige und drücken Sie ◂ / ▸ um den Sender zu ändern.

Erinnerung: Drücken Sie die grüne Taste, um automatisch zum gewünschten Programm zur gewählten Zeit zu wechseln. Bestätigen Sie die Eingaben mit „OK“. Die Einstellungen werden in die Planliste übernommen.

Aufnahme: Drücken Sie REC(●), um das Programm zu der gewünschten Zeit aufzunehmen. Bestätigen Sie die Eingaben mit „OK“. Die Einstellungen werden in die Planliste übernommen.

Planliste: Drücken Sie die gelbe Taste, um sich die Planliste von Erinnerungen und Aufnahmen anzeigen zu lassen. Markierte Einträge können mit der roten Taste gelöscht werden.

8.6 Programminformationen

Sie können sich bestimmte Informationen zu dem aktuellen Sender aufrufen.

Drücken Sie die **DISPLAY** Taste für Name des Senders, Platznummer, aktuelle Sendung, darauf folgende Sendung, Uhrzeit und Datum.

Mit den Tasten ▲▼ können Sie durch den Informationstext unterhalb des Informationsbalkens blättern.

Mit ◂ / ▸ wechseln Sie zwischen der gerade laufenden Sendung und der darauf folgenden.

8.7 NICAM/A2

Um bei einem Sender die Audiospur zu ändern, gehen Sie wie folgt vor:

1. Drücken Sie die „**NICAM/A2**“ Taste.
2. Wählen Sie die Audiosprache mit den Pfeiltasten aus und bestätigen Sie mit „**OK**“
3. Mit „**Exit**“ verlassen Sie das Menü“

8.8 Untertitel einrichten

Falls verfügbar, können Sie einen Untertitel in verschiedenen Sprachen anzeigen lassen.

1. Drücken Sie die „**SUBTITLE**“ Taste.
2. Wählen Sie eine Sprache für den Untertitel aus und bestätigen Sie dies mit „**OK**“. Der Untertitel wird Ihnen in der ausgewählten Sprache angezeigt.

9 DVD Wiedergabe

9.1 Kompatible Disc-Formate

	DISC-LOGO	Durchmesser	Laufzeit (Seiten - Layer)
DVD		12 cm	133 min (SS-SL)
			242 min (SS-DL)
			266 min (DS-SL)
			484 min (DS-DL)
		8 cm	41 min (SS-SL)
			75 min (SS-DL)
			82 min (DS-SL)
			150 min (DS-DL)
CD		12 cm	74 min
		8 cm	20 min
MP3		12 cm	600 min
JPEG		12 cm	

Die Funktionsweise der Discs hängt vom Hersteller ab. Folgen Sie den entsprechenden Hinweisen für die jeweilige Disc.

DE

9.2 Umgang mit Discs

Handhabung

Fassen Sie beim Einlegen und Entnehmen nicht auf die Abspielfläche (siehe Abbildung). Kleben Sie kein Papier bzw. kein Label auf die Disc.

Reinigung

Fingerabdrücke und andere Verschmutzungen können die Ton- und Bildqualität vermindern. Verwenden Sie zur Reinigung ein weiches, sauberes Tuch, das bei groben Verschmutzungen mit einem neutralen, verdünnten Reinigungsmittel befeuchtet sein kann.

Wischen Sie nicht in Kreisbewegungen (Gefahr von Störgeräuschen), sondern stets vorsichtig von der Mitte nach außen (siehe Abbildung).

Hinweis zur Lagerung

Setzen Sie die Discs keiner direkten Sonneneinstrahlung oder hohen Temperaturen aus.

LESEN SIE DIE FOLGENDEN ANWEISUNGEN SORGFÄLTIG DURCH, BEVOR SIE DEN DVD-PLAYER ERSTMALS EINSCHALTEN.

9.3 Wiedergabe-Betrieb

9.3.1 Inbetriebnahme

1 Schließen Sie das Gerät mit dem im Lieferumfang enthaltenen Netzteil an eine Steckdose an.

2 Schalten Sie das Gerät ein.

3 Wechseln sie falls nötig in den DVD Modus und schieben Sie eine DVD in das Laufwerk. Der DVD-Player startet automatisch mit der Wiedergabe.

4 Drücken Sie die Eject-Taste auf der Fernbedienung oder am Gerät um die DVD auszuwerfen.

Hinweis

Eine DVD kann nur im DVD Modus ausgeworfen werden. In anderen Modi ist die Eject-Taste nicht aktiv..

Bedienung und allgemeine Tasten

Sie können je nach Situation die Tasten am Gerät oder auf der Fernbedienung zur Bedienung verwenden. Die Fernbedienung ermöglicht jedoch eine umfangreichere Nutzung der Gerätefunktionen.

Taste A-B (Fernbedienung)	Ermöglicht während der Wiedergabe die mehrmalige Wiederholung des Abschnitts zwischen den Punkten A und B. Erster Tastendruck: Festlegen von Punkt A. Zweiter Tastendruck: Festlegen von Punkt B und Starten der Wiedergabeschleife. Tastendruck während der Schleifenwiedergabe: Verlassen des Schleifenmodus. *Diese Funktion steht für JPEG-Discs nicht zur Verfügung.*

9.3.2 DVD-Wiedergabe

Wiedergabe starten	Legen Sie eine Disc ein. Der DVD-Player startet automatisch mit der Wiedergabe. Im Eingangsmenü wählen Sie mit den Tasten ◄ ► ▲ ▼ das Gewünschte aus und drücken dann die Taste ENTER auf der Fernbedienung oder die Taste ENT am DVD-Player.
PLAY/PAUSE ►II	Erster Tastendruck (während der Wiedergabe): Wiedergabe wird angehalten. Zweiter Tastendruck: Wiedergabe wird fortgesetzt.
STOP ■	Erster Tastendruck (während der Wiedergabe): Wiedergabe wird beendet; Fortsetzung an derselben Stelle mit Taste ►II . Zweiter Tastendruck: Wiedergabe wird ganz beendet; Fortsetzung am Beginn der Disc mit Taste ►II .
MENU	Erster Tastendruck (während der Wiedergabe): Menü wird am Bildschirm angezeigt. Zweiter Tastendruck: Wiedergabe wird fortgesetzt. Im Menümodus wählen Sie mit den Tasten ◄ ► ▲ ▼ (0-9 und +10 auf der Fernbedienung) das Gewünschte aus und drücken dann die Taste ENT am DVD-Player oder die Taste ENTER auf der Fernbedienung.
Taste ⏮	Erster Tastendruck: Sprung zum Anfang des aktuellen Tracks oder Kapitels. Zweiter Tastendruck: Sprung zum Anfang des vorherigen Tracks oder Kapitels.
Taste ⏭	Sprung zum Anfang des nächsten Tracks oder Kapitels.
Taste ⏩	Erster Tastendruck: Schneller Vorlauf Wiederholtes Drücken: die Vorlaufgeschwindigkeit wird nacheinander auf 2x, 4x, 8x, 16x, 32x erhöht. Rückkehr zur Wiedergabe mit normaler Geschwindigkeit mit Taste ►II.

DE

Taste ◀◀	Erster Tastendruck: Schneller Rücklauf Wiederholter Tastendruck: die Rücklaufgeschwindigkeit wird nacheinander auf 2x, 4x, 8x, 16x, 32x erhöht. Rückkehr zur Wiedergabe mit normaler Geschwindigkeit mit Taste ▶II.
Taste DISPLAY	Zeigt Detailinformationen über die eingelegte Disc an (wiederholter Tastendruck).
Taste LAN	Während der Wiedergabe werden nacheinander die verfügbaren Audio-Streams aktiviert (DVDs können bis zu acht Audio-Streams besitzen; z. B. für verschiedene Sprachen).
Taste SUBTITLE	Ermöglicht während der Wiedergabe das Auswählen einer Sprache für Untertitel oder Ein-/Ausschalten der Untertitel. DVDs können bis zu 32 Untertitelspuren enthalten. Durch wiederholten Tastendruck rufen Sie nacheinander die folgenden Einstellungen auf: SUBTITLE 1/N: Untertitel 1 wird angezeigt. SUBTITLE 2/N: Untertitel 2 wird angezeigt. SUBTITLE */N: Untertitel * wird angezeigt. SUBTITLE OFF: Keine Untertitel. N steht für die Gesamtzahl der enthaltenen Untertitelspuren. *Diese Funktion steht nur bei DVDs zur Verfügung, die mehrere Untertitelspuren enthalten.*
Taste REP	Wiederholt ein Kapitel, Titel oder die ganze Disc.
Taste GOTO	Ermöglicht die Auswahl einer Position (Zeit, Track oder Titel), an der die Wiedergabe gestartet werden soll. Verwenden Sie die Tasten ◀ ▶, um die gewünschte Option auszuwählen. Verwenden Sie die Zifferntasten 0-9 und +10, um die Zeit direkt vorzugeben und bestätigen Sie danach mit ENTER oder ENT. Durch erneutes Drücken der Taste GOTO wird die normale Wiedergabe fortgesetzt.

Taste ANGLE	Wechselt mit jedem Tastendruck nacheinander zu den verfügbaren Kameraperspektiven derselben Szene (siehe Abbildung).

Diese Funktion steht nur für DVDs zur Verfügung, auf denen mehrere Kameraperspektiven aufgezeichnet wurden.

Taste TITLE	Der Inhalt einer DVD ist oftmals in mehrere Titel untergliedert, die mehrere Menüs enthalten. Während der Wiedergabe wird beim Drücken der Taste TITLE das Titelmenü angezeigt. Mit den Tasten ◂ ▸ ▴ ▾ oder den Zifferntasten 0-9 und +10 lässt sich der gewünschte Titel bzw. die Option auswählen. Bestätigen Sie mit der Taste ENTER oder ENT.

9.3.3 CD-Wiedergabe (Audio, MP3, VCD, SVCD)

Wenn Sie eine CD in den eingeschalteten DVD-Player einlegen, werden die Tracks (Titel) in der vorgegebenen Reihenfolge abgespielt. Verwenden Sie die Tasten ⏮ oder ⏭, um einen bestimmten Track abzuspielen.

PLAY/PAUSE ⏯	Erster Tastendruck (während der Wiedergabe): Wiedergabe wird angehalten. Zweiter Tastendruck: Wiedergabe wird fortgesetzt.
STOP / ■	Erster Tastendruck (während der Wiedergabe): Wiedergabe wird beendet; Fortsetzung an derselben Stelle mit Taste ⏯ . Zweiter Tastendruck: Wiedergabe wird ganz beendet.
Taste ⏩ Schneller Vorlauf	Erster Tastendruck: Schneller Vorlauf Wiederholter Tastendruck: die Vorlaufgeschwindigkeit wird nacheinander auf 2x, 4x, 8x, 16x, 32x erhöht. Rückkehr zur Wiedergabe mit normaler Geschwindigkeit mit Taste ⏯.
Taste ⏪ Schneller	Erster Tastendruck: Schneller Rücklauf Wiederholter Tastendruck: die Rücklaufgeschwindigkeit wird nacheinander auf 2x, 4x, 8x, 16x, 32x

Rücklauf	erhöht. Rückkehr zur Wiedergabe mit normaler Geschwindigkeit mit Taste ⏯.
Taste REP	Wiederholt einen Track, nacheinander alle Tracks oder schaltet die Wiederholfunktion wieder aus.
Taste ⏮	Erster Tastendruck: Sprung zum Anfang des aktuellen Tracks oder Kapitels. Zweiter Tastendruck: Sprung zum Anfang des vorherigen Tracks oder Kapitels.
Taste ⏭	Sprung zum Anfang des nächsten Tracks oder Kapitels.
Taste GOTO	Ermöglicht die Auswahl einer Position (Zeit oder Track), an der die Wiedergabe gestartet werden soll. Während der CD-Wiedergabe werden nacheinander folgende Optionen angezeigt: *Disc Go To:--:-- Track Go To:--:-- Select Track:--/N* (N ist die Anzahl der Tracks auf der Disc) Mit den Tasten 0-9 auf der Fernbedienung können Sie die gewünschte Position direkt auswählen.
Taste DISPLAY	Zeigt Detailinformationen über die eingelegte Disc an und schaltet die Info-Anzeige wieder aus.
Taste NICAM/A2	Wechselt mit jedem Tastendruck nacheinander zu den folgenden Sound-Effekten: *Mono Left ➡ Mono Right ➡ Stereo* Halten Sie die Taste für ca. 2 s gedrückt, um die Anzeige zu schließen.

9.3.4 Picture CD-Wiedergabe

1 Legen Sie eine Picture CD ein. Der DVD-Player startet automatisch mit der Wiedergabe.

2 Das Basisverzeichnis und verschiedene Unterverzeichnisse werden angezeigt. Wählen Sie mit den Tasten ▲ ▼ auf der Fernbedienung ein Verzeichnis aus. Bestätigen Sie die Auswahl mit einer der folgenden Tasten: ▶, ENTER, PLAY auf der Fernbedienung oder ▶II, ENT am DVD-Player.

3 Die Bildschirmanzeige wechselt zum gewählten Unterverzeichnis. Wählen Sie mit den Tasten ▲ ▼ auf der Fernbedienung eine Datei aus. Bestätigen Sie die Auswahl mit einer der folgenden Tasten: ENTER auf der Fernbedienung oder ▶II auf Fernbedienung und DVD-Player.

4 Drücken Sie die Taste ◀, um zum letzten Verzeichnis zurückzukehren. Sie können auch den hellgelben Balken auf das Symbol verschieben. Bestätigen Sie die Auswahl mit einer der folgenden Tasten: ENTER auf der Fernbedienung oder ▶II am DVD-Player.

Hinweis

Auf vielen CDs befinden sich neben Bilddateien noch andere Daten.

PLAY/PAUSE ▶II — Erster Tastendruck (während der Wiedergabe): Wiedergabe wird angehalten.
Zweiter Tastendruck: Wiedergabe wird fortgesetzt.

STOP / ■ — Tastendruck während der Wiedergabe: Zeigt die Bilddateien als Miniaturbilder an.

Fortsetzen der normalen Wiedergabe mit Taste PLAY / ▶II.

Taste ⏮ — Sprung zur vorherigen Datei

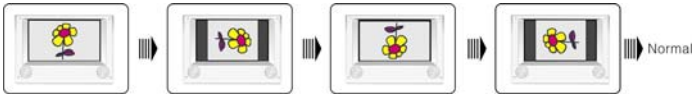
Taste ⏭ — Sprung zur nächsten Datei

Taste DISPLAY	Erster Tastendruck: Zeigt Detailinformationen über die eingelegte Disc an. Zweiter Tastendruck: Schließt die Anzeige. *Diese Funktion ist nur im Verzeichnismodus verfügbar.*
Taste REP	Erster Tastendruck: Gibt den Inhalt einer Datei / eines Verzeichnisses im Schleifenmodus wieder. Wiederholter Tastendruck: Es werden nacheinander folgende Optionen angezeigt: *Repeat One* ➡ *Repeat Dir* ➡ *Repeat All* ➡ *Repeat Off* Repeat One: Spielt die aktuelle Datei wiederholt. Repeat Dir: Spielt alle Dateien des aktuellen Verzeichnisses. Repeat All: Spielt wiederholt alle Dateien des aktuellen Verzeichnisses in Original-Reihenfolge. Repeat Off: Beendet den Wiederholmodus.
Taste MENU	Während der Wiedergabe: Wechsel zum Basis-verzeichnis. Fortsetzen der normalen Wiedergabe mit Taste PLAY/ ⏯.
Taste GOTO	Während der Wiedergabe Select : ---- : mit Hilfe der Zifferntasten (0-9) kann eine Datei ausgewählt werden. Bestätigen Sie die Auswahl mit ENTER (Fernbedienung) oder ENT (DVD-Player). Im Verzeichnismodus: Markieren der aktuellen Datei mit einem gelben Balken; mit Hilfe der Zifferntasten (0-9) kann die gewünschte Datei direkt ausgewählt werden. Bestätigung mit ENTER (Fernbedienung) oder ⏯ (DVD-Player).

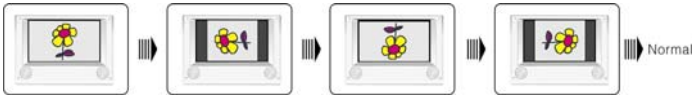
Drehen von Bildern

Angezeigte Bilder können mit den Richtungstasten ◂ ▸ ▴ ▾ gedreht werden.

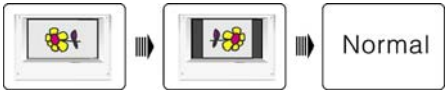
Drücken Sie die Taste ▸, um das aktuelle Bild wie dargestellt im Uhrzeigersinn zu drehen.



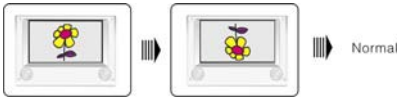
Drücken Sie die Taste ◂, um das aktuelle Bild wie dargestellt entgegen dem Uhrzeigersinn zu drehen.



Drücken Sie die Taste ▾, um das aktuelle Bild wie dargestellt horizontal zu spiegeln.



Drücken Sie die Taste ▴, um das aktuelle Bild wie dargestellt vertikal zu spiegeln.



Hinweis

Bei manchen Picture CDs sind die Funktionen zum Drehen und Zoomen von Bildern wegen konstruktiver Beschränkungen nicht verfügbar.

9.4 DVD Systemeinstellungen

In diesem Abschnitt wird beschrieben, wie Sie die Standardeinstellungen des Systems gemäß Ihren Wünschen ändern können.

Hinweis

Verändern Sie die Systemeinstellungen nur, wenn keine Disc im DVD-Player eingelegt ist oder wenn der Betrieb des DVD-Players vollständig gestoppt wurde.

Ändern Sie die Einstellungen Ihres Systems wie nachfolgend beschrieben:

1 Drücken Sie die Taste DVD SETUP auf der Fernbedienung oder am DVD-Player.

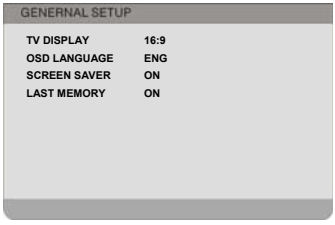
2 Das Setup-Menü wird angezeigt. Dort können Sie allgemeine Einstellungen, Lautsprechereinstellungen, Digital-Einstellungen, sowie weitere Voreinstellungen festlegen. Sie können das Setup-Menü jederzeit durch erneutes Drücken der Taste DVD SETUP verlassen.

3 Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ◀ und ▶ auf der Fernbedienung oder am DVD-Player das gewünschte Untermenü aus.

4 Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▼ und ▲ auf der Fernbedienung oder am DVD-Player die gewünschte Option innerhalb des Untermenüs aus.

9.4.1 General Setup

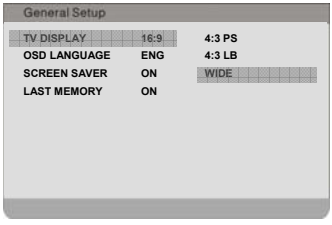
Das Bild zeigt die Optionen dieses Untermenüs.



TV Display

Einstellen des TV-Anzeigemodus.

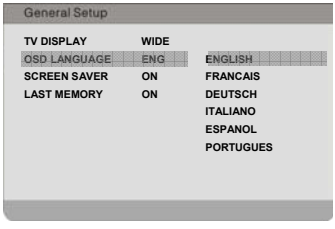
Markieren Sie die Option mit Hilfe der Tasten ▼ und ▲. Wechseln Sie durch Drücken von ENTER oder ▶ zur Optionseinstellung. Mögliche Einstellungen sind **4:3 PS, 4:3 LB** und **16:9**. Markieren Sie mit Hilfe der Tasten ▼ und ▲ die gewünschte Einstellung und bestätigen Sie mit ENTER. Drücken Sie ◀, um die Optionseinstellung zu verlassen.



OSD Language

Einstellen der Sprache für das Bildschirmmenü.

Markieren Sie die Option mit Hilfe der Tasten ▼ und ▲. Wechseln Sie durch Drücken von ENTER oder ▶ zur Optionseinstellung. Mögliche Einstellungen sind **English (Standard), German, French, Spanish** usw.

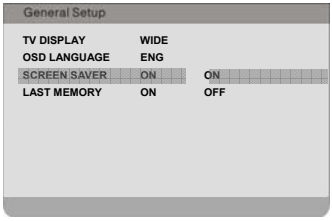


Markieren Sie mit Hilfe der Tasten ▼ und ▲ die gewünschte Einstellung und bestätigen Sie mit ENTER. Drücken Sie ◀, um die Optionseinstellung zu verlassen.

DE

Screen Saver

Aktivieren/Deaktivieren des Bildschirmschoners

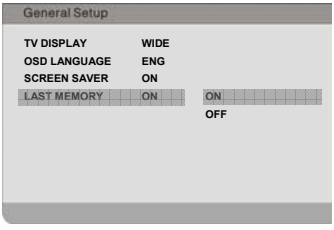


Markieren Sie die Option mithilfe der Tasten ▼ und ▲. Wechseln Sie durch Drücken von ENTER oder ▶ zur Optionseinstellung. Mögliche Einstellungen sind **ON** (Standard) und **OFF**.

Markieren Sie mithilfe der Tasten ▼ und ▲ die gewünschte Einstellung und bestätigen Sie mit ENTER. Drücken Sie ◀, um die Optionseinstellung zu verlassen.

Memory

Aktivieren/Deaktivieren, ob die letzte Wiedergabeposition gespeichert wird. Bei aktivierter Option wird die Wiedergabe automatisch an der letzten Position fortgesetzt.



Markieren Sie die Option mit Hilfe der Tasten ▼ und ▲. Wechseln Sie durch Drücken von ENTER oder ▶ zur Optionseinstellung.

Mögliche Einstellungen sind **ON** und **OFF** (Standard). Markieren Sie mit Hilfe der Tasten ▼ und ▲ die gewünschte Einstellung und bestätigen Sie mit ENTER. Drücken Sie ◀, um die Optionseinstellung zu verlassen.

9.4.2 Audio Setup

Das Bild zeigt die Optionen dieses Untermenüs.

Downmix

Einstellen des Downmix-Modus

Markieren Sie die Option mit Hilfe der Tasten ▼ und ▲. Wechseln Sie durch Drücken von ENTER oder ▶ zur Optionseinstellung. Mögliche Einstellungen sind **LT/RT** und **Stereo** (Standard).

Markieren Sie mit Hilfe der Tasten ▼ und ▲ die gewünschte Einstellung und bestätigen Sie mit ENTER. Drücken Sie ◀, um die Optionseinstellung zu verlassen.

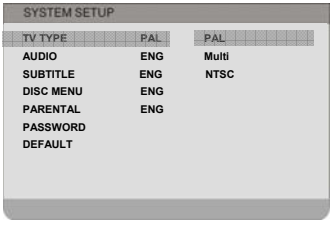
Hinweis

Bei **LT/RT** werden die Audiosignale im Dolby-Format, bei **Stereo** im Stereo-Format ausgegeben.

9.4.3 System Setup

Das Bild zeigt die Optionen dieses Untermenüs.

Zugriff darauf besteht nur dann, wenn keine Disc im DVD-Player eingelegt ist.



TV System

Einstellen der TV-Norm (**NTSC, PAL, Auto**)

Markieren Sie die Option mit Hilfe der Tasten ▼ und ▲. Wechseln Sie durch Drücken von ENTER oder ▶ zur Optionseinstellung.

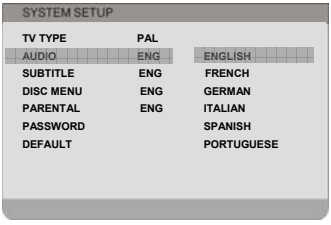
Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▼ und ▲ die gewünschte Einstellung und bestätigen Sie mit ENTER. Drücken Sie ◀, um die Optionseinstellung zu verlassen.

DE

Audio

Einstellen der Wiedergabesprache

Markieren Sie die Option mit Hilfe der Tasten ▼ und ▲. Wechseln Sie durch Drücken von ENTER oder ▶ zur Optionseinstellung. Mögliche Einstellungen sind **English** (Standard), **French**, **Spanish**, **German** usw.

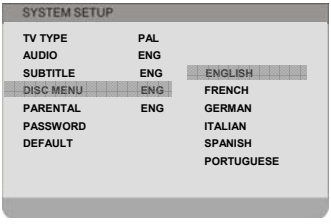


Markieren Sie mit Hilfe der Tasten ▼ und ▲ die gewünschte Sprache und bestätigen Sie mit ENTER. Drücken Sie ◀, um die Optionseinstellung zu verlassen.

Disc Menu

Einstellen der Sprache für das Disc-Menü

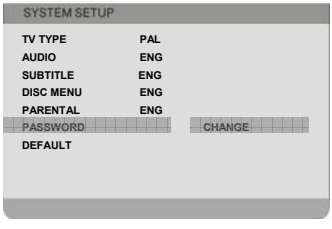
Markieren Sie die Option mit Hilfe der Tasten ▼ und ▲. Wechseln Sie durch Drücken von ENTER oder ▶ zur Optionseinstellung. Mögliche Einstellungen sind **English** (Standard), **French, Spanish, German** usw.



Markieren Sie mit Hilfe der Tasten ▼ und ▲ die gewünschte Einstellung und bestätigen Sie mit ENTER. Drücken Sie ◀, um die Optionseinstellung zu verlassen.

Password

Die Kindersicherung ist passwortgeschützt. Mit dieser Option kann das Passwort für die Kindersicherung geändert werden. Das Standard-Passwort lautet **123456**.

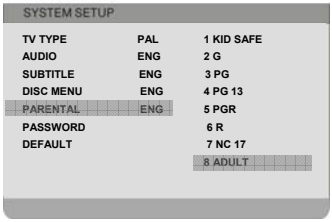


Markieren Sie die Option mithilfe der Tasten ▼ und ▲. Wechseln Sie durch Drücken von ENTER oder ▶ zur Optionseinstellung. Geben Sie das gewünschte Passwort ein und bestätigen Sie mit ENTER. Drücken Sie ◀, um die Optionseinstellung zu verlassen.

Parental

Einstellen der Kindersicherung

DVDs können Disc-abhängig nach Inhalten kategorisiert werden. Mit dieser Option können Sie bestimmte Szenen einer Disc oder die gesamte Disc sperren. Legen Sie eine geeignete Einstufung fest. Die Standardeinstellung ist **Adult**.

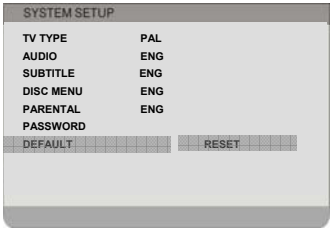


Markieren Sie die Option mit Hilfe der Tasten ▼ und ▲. Wechseln Sie durch Drücken von ENTER oder ▶ zur Optionseinstellung. Markieren Sie mit Hilfe der Tasten ▼ und ▲ die gewünschte Einstellung und bestätigen Sie mit ENTER. Drücken Sie ◀, um die Optionseinstellung zu verlassen.

Default

Mit dieser Option kann das Gerät auf die Standardeinstellungen (Werkseinstellung) zurückgesetzt werden.

Markieren Sie die Option mit Hilfe der Tasten ▼ und ▲. Wechseln Sie durch Drücken von ENTER oder ▶ zur Optionseinstellung **Restore**. Drücken Sie erneut ENTER, um das Gerät auf die Standardeinstellungen zurückzusetzen.



DE

10 Störungserkennung

Bei Problemen mit diesem Gerät oder seiner Installation, sehen Sie sich bitte noch einmal genau den entsprechenden Abschnitt in dieser Bedienungsanleitung an und lesen Sie Einzelheiten in der nachstehenden Tabellen.

Fehler / Problem / Symptom		Kontrolle
Bild	Ton	
Schnee	Rauschen	Position der Antenne, Ausrichtung und Verbindung
Schatten	Ton normal	Position der Antenne, Ausrichtung und Verbindung
Störungen	Rauschen	elektronische Geräte, Auto/Motorrad, Leuchtstoffröhren
Normales Bild	Stumm	Lautstärke (überprüfen Sie, ob die Stummschaltung aktiv ist oder ob alle Verbindungen des Audiosystems intakt sind)
Kein Bild	Stumm	Das Netzkabel ist nicht eingesteckt Der Netzschalter ist nicht eingeschaltet Kontrast und Helligkeit/Lautstärkeeinstellungen Drücken Sie die Standby-Taste auf der Fernbedienung zur Kontrolle
Keine Farbe	Ton normal	Farbsteuerung

Problem	Mögliche Ursache	Lösungsvorschlag
Kein Bild	Netzstecker nicht in der Steckdose.	Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose.
Anzeige „Kein Signal“	Falsche Einstellung.	Stellen Sie die Parameter korrekt ein.
Kein Ton	Audiokabel nicht oder nicht korrekt angeschlossen.	Schließen Sie das Audiokabel korrekt an.
	Ton ist Stumm geschaltet.	Stellen Sie die Lautstärke ein.
	Falscher Soundtrack gewählt.	Wählen Sie einen anderen Soundtrack.
Ton, jedoch kein Bild	AV-Kabel nicht oder nicht korrekt angeschlossen	Schließen Sie das AV-Kabel korrekt an.
Kanal kann nicht gesehen werden	Kanal ist verschlüsselt.	Wählen Sie einen alternativen Kanal.
Fernbedienung funktioniert nicht	Gerät ist ausgeschaltet.	Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose und schalten Sie das Gerät ein.
	Fernbedienung ist nicht auf den Sensor ausgerichtet.	Richten Sie die Fernbedienung auf die Frontblende des Geräts aus.
	Frontblende ist nicht in freier Sicht.	Entfernen Sie Behinderungen.
	Batterien der Fernbedienung nicht korrekt eingesetzt.	Überprüfen Sie die Polarität.
	Batterien der Fernbedienung erschöpft.	Tauschen Sie die Batterien der Fernbedienung aus.
Bild bleibt stehen oder Mosaik	Das Signal ist zu schwach.	Verstärken Sie das Signal.

DE

11 Spezifikationen

Element	Spezifikation	
ATV/DTVTuner	Frequenzgang	VHF: 174MHz bis 230 MHz UHF: 470MHz bis 862 MHz
DVB-T Demodulation	Demodulator	COFDM
	OFDM Modulation	2K, 8K FFT, SFN und MFN
	Trägersignal	2K/8K
	Guard-Intervall	1/4, 1/8, 1/16, 1/32
Anschlüsse	HDMI	
	USB	
	VGA	
	TV SCART	
	Kopfhöreranschluss	
Leistung	Netzspannung	DC 12V 3.33A
	Leistungsaufnahme	40 W.
Display	Decodermodul	PAL, NTSC
	Bildseitenverhältnis	4:3 (Letterbox, Pan & Scan), 16:9
Decodierung	Video	MPEG2 Transport MP@ML
	Ton	MPEG2 Audio Layer
	Soundmodus	Rechts, Links, Stereo

* Änderung der Spezifikationen, auch ohne Vorankündigung, vorbehalten.

Entsorgung elektrischer und elektronischer Geräte
Dieses Produkt muss am Ende seiner Gebrauchsfähigkeit ordnungsgemäß entsorgt werden, eine Entsorgung mit dem Hausmüll ist nicht statthaft.

Dieses Produkt muss bei den entsprechenden Recycling-Sammelstellen oder dem Fachhändler abgegeben werden, von dem ein gleichartiges Produkt erneut erworben wird. Das Symbol der Mülltonne bestätigt, dass dieses Produkt den Bestimmungen der Umwelt-Richtlinien (2002/95/EC, 2002/96/EC, 2003/108/EC) entspricht und entsprechend ordnungsgemäß entsorgt werden muss. Nähere Einzelheiten zu den Recycling-Sammelstellen erfahren Sie von Ihren örtlichen Behörden. Zuwiderhandlungen werden entsprechend verfolgt

12 Glossar

EPG	Elektronische Programmzeitschrift
FTA	Free to Air-Dienste (frei empfangbar). Diese Kanäle können ohne Decoder empfangen werden.
Mute	Taste auf der Fernbedienung, mit welcher der Ton vorübergehend stummgeschaltet wird.
OSD	On-Screen Display; Bildschirmmenü zur Steuerung der Funktionen.
PID	Identifizierungsnummer eines empfangenen Datenstreams. Die PIDs gewährleisten, dass ein Kanal vollständig empfangen wird.
Receiver	Empfänger, der Signale von der Antenne in Video- und Audiosignale umwandelt.
SCART	21-poliger Anschluss für Satellitenempfänger und Fernseher.
HDMI	High Definition Multimedia Interface. Anschluss zur Übertragung von Bild und Ton in HD-Qualität.
Y/PB/PR	Anschluss zur Übertragung von Bild in Hoher Qualität nach RGB Farben getrennt
RGB	Getrennte Farbinformationsübertragung (Rot-Grün-Blau)

Hersteller
Axdia International GmbH
Formerweg 9
D-47877 Willich (Germany)
Tel: +49(0) 2154 / 8826-0
Fax: +49(0) 2154 / 8826-100
Web: www.odys.de
Support-Hotline: +49 (0)2154 / 8826-101

E-Mail: info@axdia.de

13 Garantiebedingungen

Die nachstehenden Bedingungen beinhalten die Voraussetzungen und den Umfang unserer Garantieleistungen und lassen unsere gesetzlichen und vertraglichen Gewährleistungsverpflichtungen unberührt.

Für unsere Produkte leisten wir Garantie gemäß nachfolgenden Bedingungen:

1. Wir geben 24 Monate-Gewährleistung für AXDIA -Produkte. Innerhalb von 12 Monaten ab Kaufdatum beheben wir unentgeltlich nach Massgabe der folgenden Garantiebedingungen Schäden oder Mängel am Produkt. Bei einem Mangel oder Defekt, der später als 12 Monate nach dem Kaufdatum festgestellt wird, muß für eine Garantiereparatur ein Fabrikationsfehler nachweislich vorliegen.

   Die Garantie erstreckt sich nicht auf Batterien und andere Teile, die zu den Verbrauchsgütern zählen, leicht zerbrechliche Teile, wie z.B. Glas oder Kunststoff sowie Defekte aufgrund des normalen Verschleißes. Eine Garantiepflicht wird nicht ausgelöst durch geringfügige Abweichungen von der Soll-Beschaffenheit, die für die Wert- und Gebrauchstauglichkeit des Produkts unerheblich sind, durch Schäden aus chemischen und elektrochemischen Einwirkungen, von Wasser sowie allgemein aus anormalen Bedingungen.
2. Die Garantieleistung erfolgt in der Weise, dass mangelhafte Teile nach unserer Wahl unentgeltlich instand gesetzt oder durch einwandfreie Teile ersetzt werden. AXDIA behält sich das Recht auf Austausch gegen ein gleichwertiges Ersatzgerät vor, falls das eingesandte Produkt innerhalb eines angemessenen Zeit- und Kostenrahmens nicht instand gesetzt werden kann. Ebenso kann das Produkt gegen ein anderes gleichwertiges Modell ausgetauscht werden. Instandsetzungen vor Ort können nicht verlangt werden. Ersetzte bzw. getauschte Teile gehen in unser Eigentum über.
3. Der Garantieanspruch erlischt, wenn Reparaturen oder Eingriffe von Personen vorgenommen werden, die hierzu von uns nicht ermächtigt sind, oder wenn unsere Produkte mit Ergänzungs- oder Zubehörteilen versehen werden, die nicht auf unsere Produkte abgestimmt sind.
4. Garantieleistungen bewirken weder eine Verlängerung der Garantiefrist, noch setzen sie eine neue Garantiefrist in Lauf. Die Garantiefrist für eingebaute Ersatzteile endet mit der Garantiefrist für das ganze Produkt.
5. Weitergehende und andere Ansprüche, insbesondere solche auf Ersatz außerhalb des Produkts entstandener Schäden sind – soweit eine Haftung nicht zwingend gesetzlich angeordnet ist – ausgeschlossen. Wir haften also nicht für zufällige, indirekte oder sonstige Folgeschäden aller Art, die zu Nutzungseinschränkungen, Datenverlusten, Gewinneinbußen oder Betriebsausfall führen.

Geltendmachung eines Garantiefalles

1. Um den Garantieservice in Anspruch zu nehmen, müssen Sie Kontakt mit AXDIA Service-Center über Email, per Fax oder Telefon aufnehmen (Kontaktdaten siehe unten). Ebenso steht Ihnen dafür unser Serviceformular auf unserer Webseite oder auf der Rückseite der Garantiebedienungen zur Verfügung.
2. AXDIA Service-Center wird versuchen, Ihr Problem zu diagnostizieren und zu lösen. Wird ein Garantiefall festgestellt, erhalten Sie eine RMA Nummer (Return Material Authorization) und werden gebeten, das Produkt zu AXDIA einzusenden.

ACHTUNG: AXDIA nimmt nur Sendungen an, die mit einer RMA-Nummer versehen sind.

Für die Einsendung des Produktes ist folgendes zu beachten:

1. Die Sendung ist ausreichend frankiert, versichert und transportgerecht einzusenden. Dem Produkt darf kein Zubehör beigefügt sein (keine Kabel, CD's, Speicherkarten, Handbücher, etc.), wenn nicht von AXDIA Service-Center anders bestimmt.
2. Die RMA-Nummer ist sichtbar und lesbar von außen auf der Verpackung zu vermerken.
3. Eine Kopie des Kaufbelegs muss als Garantienachweis beigefügt werden.
4. Nach Eingang des eingesandten Produkts leistet AXDIA Garantie gemäß Garantiebedienungen und sendet das Produkt frei Haus versichert zurück.

Außerhalb der Garantie

AXDIA kann einen Serviceanspruch außerhalb der Garantie ablehnen. Willigt AXDIA in einen Service außerhalb der Garantie ein, so werden alle Instandsetzungs- und Transportkosten in Rechnung gestellt.
AXDIA nimmt keine Sendungen an, die nicht zuvor von AXDIA durch RMA (Return Material Authorization) genehmigt wurden.